

 Котёнок
ДЫМКА,

или
Тайна домика на дереве



Другие
солнечные истории
про котят:



**Котёнок РЫЖИК,
или Как найти сокровище**



**Котёнок ПУГОВКА,
или Храбрость в награду**

Холли ВЕББ

🐾 **Котёнок** 🐾
ДЫМКА,

или
Тайна домика на дереве



#эксмодетство
Москва
2023

УДК 821.111-93
ББК 84(4Вел)-44
В26

Holly Webb

MISTY THE ABANDONED KITTEN

Text copyright © Holly Webb, 2010
Illustrations copyright © Sophy Williams, 2010
Иллюстрация на обложке *Анны Касаткиной*

Вебб, Холли.

В26 Котёнок Дымка, или Тайна домика на дереве / Холли Вебб ; [перевод с английского Н. Лебедевой]. — Москва : Эксмо, 2023. — 144 с.

ISBN 978-5-04-177799-9

У Эмми есть домик на дереве, и однажды в него пришёл котёнок. Самая настоящая чёрно-белая кошечка. Эмми давно мечтала о питомце, и ей удалось убедить родителей, что она уже взрослая и сможет позаботиться о кошечке Дымке. Тем более что малышка явно ничейная.

Но тут по всему району появились объявления о пропавшем котёнке, с фотографии которого смотрела... Дымка. Что же Эмми делать? Написать бывшей хозяйке, от которой Дымка сбежала, или оставить любимицу себе?

УДК 821.111-93
ББК 84(4Вел)-44

© Лебедева Н., перевод на русский язык, 2014
© Издание на русском языке, оформление. ООО «Издательство «Эксмо», 2023

ISBN 978-5-04-177799-9

Посвящается Табите

Глава первая



Эми зевнула, перевернулась на другой бок и вновь стала проваливаться в сон, но вдруг открыла глаза и вскочила с постели.

— Сегодня мой день рождения! Наверное, еще рано будить маму и папу. — Эми схватила часы, стоявшие на тумбочке. Полседьмого. Ну нет, для дня рождения это даже поздно.

Ёжась от утренней прохлады, она накинула на плечи халат и поспешила по коридору к комнате родителей.

— О! Эми... С днем рождения... — зевнув, сказал папа. — По-моему, еще очень рано.

— Да уже половина седьмого, — ответила Эми. — Давайте, просыпайтесь! Ну, мам, пожалуйста!

Как раз в этот момент мама вставала с постели.

— Пойди оденься.

— Хорошо, — хихикнула Эми.

Она побежала в свою комнату. Вздохнув, девочка стала натягивать на себя школьную форму.

Это так несправедливо — идти в школу в день рождения! Правда, проснулась она сегодня рано, и мама разрешила ей открыть подарки...



Эми с нетерпением бросилась вниз по лестнице и влетела в кухню.

— Ух ты! — сказала девочка, усевшись за стол перед кучей свертков. Она улыбнулась, заметив украшенное гирляндой окно. — Как здорово, мам!

— Я подумала, раз уж тебе идти в школу, сделаю для тебя особенный завтрак, — и мама Эми положила перед ней круассан с шоколадом.

В этот момент на кухню зашёл папа.

— А для меня кусочек найдётся? — спросил он и обнял Эми. — С днём рождения!

— Давай же откроем подарки, — улыбнувшись, предложила мама.

Эми потянулась к ближайшему свёртку. Он был мягким и выглядел очень соблазнительно.

— Ух ты! Так мило. Бабуля — молодец! — сказала она, срывая бумагу и вытаскивая фиолетовую кофту с капюшоном и с розовой атласной кошкой, вышитой на спине, и блестящими звёздами вокруг. Мама улыбнулась. — Я попроси-

ла бабушку какой-нибудь подарок с кошкой.

Когда Эми наконец развернула все подарки, папа покачал головой.

— Любой бы сразу догадался, как сильно ты любишь кошек, — заметил он, глядя на кошку на футболке, кошку на коробке для завтрака, котёнка на пенале и великолепную игрушку в виде персидского кота на коленях Эми.

Её мама и папа знали, что девочка очень любит кошек. Но, как бы сильно она ни просила, они считали, что дочка еще недостаточно взрослая для живого котёнка.

— Пойдём, уже пора ехать в школу, — сказала мама.

— Эми, я договорился, что вы сегодня пойдёте на чай к Лили. — Девочка удивлённо подняла глаза. Она впервые об этом слышала. Папа ей подмигнул.

— Мне нужно немного больше времени, чтобы разобраться с изумительным подарком, который мы для тебя приготовили. Разве ты не заметила? Остался ещё один подарок. Он будет ждать твоего возвращения домой.

— Ой! — просияла Эми. — Как интересно...



— Может быть, этот сюрприз — котёнок? — спросила Эми у Лили примерно в пятнадцатый раз за день. Девочки закончили пить чай и поднялись поболтать в комнату Лили.

Её лучшая подруга вздохнула.

— Не знаю! Они что-нибудь говорили о своём решении, когда ты их спрашивала в последний раз?

Эми покачала головой.

— Мама снова сказала, что я ещё недостаточно взрослая, чтобы должным образом заботиться о домашних животных. А я сказала ей, что у тебя есть домашние животные.

Лили улыбнулась и погладила Стеллу, свою большую полосатую кошку, которая свернулась на пуховом одеяле между девочками.

— Мне повезло. Моя мама любит кошек. Мне даже не пришлось её уговаривать!

— Может, папе нужно время, чтобы пойти и забрать котёнка, — подумала Эми вслух. — Не могу думать ни о чём другом. Что же за подарок? — она наклонилась и оказалась нос к носу с кошкой, которая сонно на неё посмотрела.

— Может быть, ты, Стелла, знаешь, подарят ли мне котёнка?



Стелла зевнула, продемонстрировав свои зубы.

— Хм. Что же ты хочешь этим сказать? — вздохнула девочка. — Ой! В дверь звонят! — воскликнула Эми, поднимаясь на ноги.

Лили скорчила рожицу.

— А что это ты так обрадовалась? — подмигнула она, глядя на взволнованное лицо подруги. — Да